

Wilo-DrainLift MINI3-XXS



hu Kezelési utasítás



DrainLift MINI3
<https://qr.wilo.com/458>

Tartalomjegyzék

| | | |
|-----------|--|-----------|
| 1 | Biztonság | 4 |
| 1.1 | Az útmutatóval kapcsolatos tudnivalók | 4 |
| 1.2 | A biztonsági előírások jelölése | 4 |
| 1.3 | A személyzet szakképesítése | 4 |
| 1.4 | Egészségre káros közegek | 5 |
| 1.5 | Személyes védőfelszerelés | 5 |
| 1.6 | Villamos csatlakoztatás | 5 |
| 1.7 | Beépítés | 5 |
| 1.8 | Kiszерelés | 5 |
| 1.9 | Üzemanyagok | 5 |
| 1.10 | Szerzői jog | 5 |
| 2 | Alkalmazás/használat | 6 |
| 2.1 | Felhasználási cél | 6 |
| 2.2 | Nem rendeltetésszerű használat | 6 |
| 3 | Termékleírás | 7 |
| 3.1 | Leírás | 7 |
| 3.2 | A típusjel magyarázata | 7 |
| 3.3 | Műszaki adatok | 7 |
| 3.4 | Szállítási terjedelem | 8 |
| 4 | Tárolás | 8 |
| 5 | Beépítés | 9 |
| 5.1 | Tervezési segédlet | 9 |
| 5.2 | A szerelési útmutatóban használt szimbólumok | 10 |
| 5.3 | Az átemelő telep telepítése | 10 |
| 6 | Kezelés | 10 |
| 6.1 | Be- és kikapcsolás | 10 |
| 6.2 | Első üzembe helyezés | 10 |
| 6.3 | 3 hónapnál hosszabb állásidők | 11 |
| 7 | Kiszерelés | 11 |
| 8 | Karbantartás | 11 |
| 8.1 | Tisztítsa meg az átemelő telepet | 11 |
| 8.2 | Aktívszén-szűrő cseréje | 12 |
| 9 | Üzemzavar | 12 |
| 10 | Információ a használt elektromos és elektronikai termékek begyűjtéséről | 12 |

1 Biztonság

1.1 Az útmutatóval kapcsolatos tudnivalók

Az útmutató a berendezés része. Az útmutató betartása előfeltétele a berendezés helyes kezelésének és használatának:

- Minden tevékenység elvégzése előtt gondosan olvassa el az útmutatót.
- Az útmutatót mindig tartsa hozzáférhető helyen.
- Az útmutatót adja tovább a következő tulajdonosnak.
- Vegye figyelembe a termék összes jellemzőjét.
- Ügyeljen a terméken található jelölésekre.

Az eredeti üzemeltetési utasítás nyelve a német. Ezen útmutató más nyelvű változatai az eredeti üzemeltetési útmutató fordításai.

Az útmutató figyelmen kívül hagyása személyi sérüléseket vagy anyagi károkat okozhat. A gyártó nem vállal felelősséget az alábbiak miatt keletkezett károk esetén:

- Nem rendeltetésszerű használat.
- Helytelen kezelés.

1.2 A biztonsági előírások jelölése

A jelen beépítési és üzemeltetési utasításban a következőképpen jelöljük a biztonsági előírásokat:

- Személyi sérülések veszélye: A biztonsági előírásokat megfelelő **szimbólum előzi meg**, és az előírások szürke háttérrel jelennek meg.
- Dologi károk: A biztonsági előírások egy figyelemfelhívó kifejezéssel kezdődnek, és szimbólum **nélkül** szerepelnek.

Figyelemfelhívó kifejezések

- **VESZÉLY!**
A figyelmen kívül hagyása halált vagy nagyon súlyos sérülést okoz!
- **FIGYELMEZTETÉS!**
A figyelmen kívül hagyása (nagyon súlyos) sérülést okozhat!
- **VIGYÁZAT!**
A figyelmen kívül hagyása dologi károkat okozhat, a termék teljes meghibásodása is előfordulhat.
- **ÉRTEŚÍTÉS!**
Hasznos megjegyzés a termék kezelésével kapcsolatban

Szimbólumok

Ebben az utasításban a következő szimbólumokat alkalmazzuk:



Bakteriális fertőzés veszélye

1.3 A személyzet szakképesítése

- 16 év feletti személyek
- A beépítési és üzemeltetési utasítás elolvasása és megértése

Gyerekek és korlátozott képességekkel rendelkező személyek a háztartásban

Az eszközt 8 éves és annál idősebb gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező vagy tapasztalatok és szaktudás híján lévő személyek csak akkor használhatják, ha felügyelet alatt vannak, vagy megtanították nekik az eszköz biztonságos használatát, és értik az abból származó veszélyeket. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. Az eszköz tisztítását és felhasználói karbantartását gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.

1.4 Egészségre káros közegek

A szennyvízben egészségre ártalmas csírák képződnek. Fennáll a bakteriális fertőzés veszélye!

- Valamennyi csatlakozó kivitelezése tömített módon történjen.
- A szivárgást azonnal fel kell fogni.
- Műszaki meghibásodás esetén a szállított közeg kifolyhat a helyiségbe.

1.5 Személyes védőfelszerelés

A megnevezett márkacikkeknek kötelezettség nélküli ajánlásokról van szó. Más vállalatok egyenértékű termékeit is ugyanolyan módon lehet alkalmazni. A WILO SE nem vállal semminemű felelősséget a megnevezett cikkekért.

- Védőkesztyű (EN 388): uvex phynomic wet
- Védőszemüveg (EN 166): uvex skyguard NT

Ha előfordulhat, hogy a szállított közeggel érintkezik, viselje még a következő védőfelszerelést:

- Légzésvédő maszk (EN 149): 3M 6000 sorozatú félálc 6055 A2 szűrővel

1.6 Villamos csatlakoztatás

- Előírászerűen telepített védővezetővel rendelkező hálózati csatlakozás.
- Telepítsen 30 mA-es hibaáram-védőkapcsolót (RCD).
- Biztosíték a hálózati csatlakozáson: max. 10 A.
- Ha a dugaszt bedugják az aljzatba, a termék üzemkész. Javasoljuk, hogy az aljzatot külön be-/kikapcsoló gombbal kapcsolja.
- Soha ne húzza meg a berendezést a csatlakozókábelnél fogva.
- Sérült csatlakozókábelrel rendelkező terméket ne csatlakoztasson! Ilyenkor cseréltesse ki a csatlakozókábel villanyszerelővel vagy az ügyfélszolgálattal.

1.7 Beépítés

- Minden munkavégzéshez tegye feszültségmentessé a terméket (húzza ki a dugaszt) és biztosítsa az illetéktelen visszakapcsolás ellen (biztosíték kikapcsolása).
- A csatlakozó- és zárócsokok beépítése, valamint a szivattyú behelyezése során az ujjai odaszorulhatnak. Óvatosan végezze el a munkákat.
- Szerelje fel az aljzatrögzítőt (felülés elleni védelem).
- A működési zajok minimalizálása érdekében a termék és a fal között szigetelőbetétet kell elhelyezni.
- Ne szereljen be sérült vagy meghibásodott termékeket.

1.8 Kiszерelés

- Minden munkavégzéshez tegye feszültségmentessé a terméket (húzza ki a dugaszt) és biztosítsa az illetéktelen visszakapcsolás ellen (biztosíték kikapcsolása).
- Gondoskodjon a helyiség megfelelő szellőzéséről.
- A szivárgást azonnal fel kell fogni.
- Kiszерelés előtt ürítse le a tartályt. Ha a tartály nincs leürítve, a szennyvíz a csövek meglazítása esetén közvetlenül a helyiségbe ömlik.
 - Szivattyúzza le a szállított közegét kézi membránszivattyú segítségével (az építető biztosítja).
 - Telepítsen vészleürítést a felszerelés során. **ÉRTEŚÍTÉS! A vészleürítést utólag már nem lehet telepíteni.**

1.9 Üzemanyagok

A beépített szivattyú fehérolajjal van megtöltve. Ha a tömítés meghibásodott, az olaj bekerül a szállítható közegbe és a szennyvízcsatornába.

1.10 Szerzői jog

WILO SE © 2024

A jelen dokumentum továbbadása, valamint sokszorosítása, értékesítése és tartalmának közreadása kifejezett engedély hiányában tilos. A fentiek figyelmen kívül hagyása kártérítési kötelezettséget von maga után. Minden jog fenntartva.

2 Alkalmazás/használat

2.1 Felhasználási cél








- Helyiségekben vagy szerelőfal mögé történő telepítéshez.
- Dugulásgátló vízvezetékhez
 - a visszatöréscsökkentési szint alatti vízvezeték pontoknál
 - olyan vízvezeték pontoknál, amelyek a természetes esésen keresztül nem vezethetők le.

| Szállítható közegek | DrainLift MINI3-XXS |
|---------------------------|---------------------|
| Kondenzátum | – |
| Fekáliamentes szennyvíz | • |
| Fekáliatartalmú szennyvíz | – |

Szennyvízszállítás a 12050 szabvány szerint

A szennyvízátelő telep megfelel az EN 12050-2 szabvány követelményeinek.

Megengedett lefolyóhelyek (vízvezeték tárgyak)

| | Mosdókagyló | Kád | Zuhany | WC | Mosogatógép | Mosógép | Kondenzációs kazán |
|---------------------|--|--|--|--|--|--|---|
| |  |  |  |  |  |  |  |
| DrainLift MINI3-XXS | • | – | • | – | – | – | – |

2.2 Nem rendeltetésszerű használat

Az alábbi közegeket és szilárd anyagokat **ne** vezesse be:

- Víztelenítő berendezésekből származó szennyvíz, amely a visszatöréscsökkentési szint felett található, és a víz-elvezetés szabadesésben történik.
- Fekáliatartalmú szennyvíz
- Hulladékok, mint pl. kötőanyag, hamu, hulladék, üveg, homok, gipsz, cement, mészkő, habarcs, rostanyagok, textíliák, papír törülközők, nedves törülközők (gyapotrostos kendők, nedves toalettpapír), pelenkák, kartonpapír, durva papír, műgyanták, kátrány, konyhai hulladékok, zsírok, olajok
- Mérgező, agresszív és korrozív közegek, mint pl. nehézfémek, biocidok, növényvédőszer, savak, lúgok, sók, medencevíz
- Tisztító- és fertőtlenítőszer (pl. diklór-metán, metilén-klorid vagy aceton)
- Öblítő- és mosószer túladagolt mennyiségben és aránytalanul nagy habképződéssel
- Ivóvíz

Ne csatlakoztassa a következő vízvezetési tárgyakat:

- WC
- Mosogatógép
- Mosógép

A rendeltetésszerű használathoz hozzátartozik a jelen útmutató betartása is. Minden ezen túlmenő használat nem rendeltetésszerűnek minősül.

3 Termékleírás

3.1 Leírás

Kompakt, csatlakoztatásra kész és teljesen elárasztható átemelő telep merülőmotoros szivattyúval. A szint-érzékelés egy függőleges úszókapcsolóval történik. A légtelenítés a fedélbe van beszerelve és aktivszén-szűrővel van ellátva.

Legfeljebb négy csatlakozó áll rendelkezésre:

- 1 db 40 mm-es bemeneti vezeték (DN 40), visszacsapószelep nélkül, felfelé irányított kivitelben, gyárilag lezárva.
- 2 db 40/50 mm-es bemeneti vezeték (DN 40/50), visszacsapószeleppel, vízszintes, balos és jobbos kivitelben, gyárilag nyitott.
- 1 db 32 mm-es nyomócsonk-csatlakozás (DN 32), visszacsapószeleppel, vízszintes, jobbos kivitelben, gyárilag nyitott.

3.2 A típusjel magyarázata

Példa: **Wilo-DrainLift MINI3-XS/WC-EF**

MINI3 Kisátemelő telep

XS Méret

- XXS = kompakt kisátemelő telep
- XS = kisátemelő telep

WC Csatlakozók kivitele

- Nélkül = toalettcsatlakozó nélkül
- WC = toalettcsatlakozóval

EF Hálózati dugasz kivitele

- EF = CEE 7/7 (földelt villásdugó) E és F típusú aljzatokhoz
- I = I dugasztípus I típusú aljzatokhoz

3.3 Műszaki adatok

| | DrainLift MINI3-XXS |
|--|-----------------------------|
| Megengedett alkalmazási terület | |
| Max. szállítómagasság | Lásd a típustáblát |
| Max. térfogatáram | Lásd a típustáblát |
| Közeghőmérséklet | 3 ... 40 °C (37 ... 104 °F) |
| Max. közeghőmérséklet, rövid ideig | 75 °C (167 °F) 5 percre |
| Környezeti hőmérséklet | 3 ... 40 °C (37 ... 104 °F) |
| Üzem mód | S3 15% |

Elektromos adatok

| | |
|--|----------------|
| Hálózati csatlakozás | 1~230 V, 50 Hz |
| Teljesítményfelvétel [P ₁] | 250 W (0,3 hp) |
| A motor névleges teljesítménye [P ₂] | 150 W (0,2 hp) |
| Névleges áram [I _N] | 1,2 A |
| Fordulatszám [n] | 2800 f/perc |
| Bekapcsolási mód | Közvetlen |
| Védelmi osztály | IP44 |
| Kábelhossz | 1,3 m (4 ft) |

Dugasz

| | |
|--------------------------|------------------------------|
| DrainLift MINI3- ... -EF | CEE 7/7 (földelt villásdugó) |
| DrainLift MINI3- ... -I | I |

Térfogat és súly

| | |
|-----------------------|--------------------|
| Tartálytérfogat | 4 l (1 US.fl.gal.) |
| Max. hasznos térfogat | 1 l (34 US.fl.oz.) |
| Tömeg | 3,5 kg (7,7 lb) |

3.4 Szállítási terjedelem

- Nyomócsonk-csatlakozás
 - 1 HT-csőhöz való mandzsetta (DN 32) (32 mm)
 - 2 db 32-50 mm-es tömlőbilincs
- Beömlőcsonk
 - 2 db beömlőcsonk DN 50 (50 mm)
 - 2 db HT-csőhöz való mandzsetta (DN 40/50) (40/50 mm)
 - 2 db visszacsapószelep
 - 2 db 50-70 mm-es csőbilincs
 - 2 db 32-50 mm-es tömlőbilincs
 - 2 db záródugó
 - 6 db O-gyűrű
- Aljzatröggitő (felúszás elleni védelem): 2 db rögzítő idom csavarokkal és dübellel
- Beépítési és üzemeltetési utasítás

4 Tárolás

- A tartály teljes le van ürítve, az átemelő telep fertőtlenítve van.
- Tárolási körülmények:
 - Legfeljebb: -40 °C ... +70 °C (-40 ... 158 °F) között, max. páratartalom: 90%, nem kondenzálódó.
 - Javasolt: 5 ... 25 °C (41 ... 77 °F), relatív páratartalom: 40 ... 50%
- Tekerje fel kötegebe a csatlakozókábelt, és rögzítse a tartálynál.
- Védje az átemelő telepet és a dugaszt árvíz ellen (folyadékba való bemerítés).
- Minden csatlakozót tömített módon zárjon.
- Védje a közvetlen napsugárzástól. Az extrém hőség a járókerekek és a bevonat károsodását okozhatja!

ÉRTEŚÍTÉS! Javasoljuk, hogy őrizze meg az eredeti csomagolást a szabályszerű tároláshoz.

5 Beépítés

VIGYÁZAT

Vigyázzon a PVC ragasztó által okozott ház károsodásokra!

A PVC ragasztók kikezdi a műanyagban lévő lágyítószert. A háznál a legkisebb mennyiség is teljes károsodáshoz vezet.

A PVC ragasztók ne érintkezzenek a berendezéssel:

- Pár cseppnyi mennyiséget itasson fel egy külön kendővel és ártalmatlanítsa azt.
- Alaposan tisztítsa meg a kezét.
- Cserélje ki a nedves munkavédelmi kesztyűt.

5.1 Tervezési segédlet

Védőfelszerelés

- Védőkesztyű (EN 388): uxex phynomic wet
- Védőszemüveg (EN 166): uxex skyguard NT

Meglévő telepítések esetén (csere/utólagos felszerelés) a következő védőfelszerelést kell még viselni:

- Légzésvédő maszk (EN 149): 3M 6000 sorozatú félálarc 6055 A2 szűrővel

Villamos csatlakoztatás

Az elektromos csatlakozóhoz megfelelő aljzatot használjon:

- EF kivitel: E vagy F típusú dugaszolóaljzat
- I kivitel: I típusú dugaszolóaljzat
- A telepítést a nedves helyiségekben való telepítés helyi irányelvei szerint végezze el.

Hozzáfolyó- és nyomócső-vezeték

- Legalacsonyabb (minimális) hozzáfolyási magasság: 65 mm (2,5 in).
- Építsen be tolózárat a nyomócsőbe.

Szerelőfal mögötti kivitel

- Biztosítsa az egyszerű hozzáférést az átemelő telephez, pl. az aktívszén-szűrő cseréjéhez.
- Az átemelő telep légtelenítésének a helyiségbe kell történnie.
- Biztosítson megfelelő számú dugaszolóaljzatot: Átemelő telep, riasztókészülék, riasztásjelző ...
- Minden hozzáfolyást és a nyomócsövet tolózárral kell ellátni.
- Javasoljuk egy nedvességérzékelő riasztókészülék beszerelését. Ha szivárgás fordul elő (pl. csőtörés, műszaki meghibásodás), a készülék riasztást ad ki.

Vészleürítés

Az átemelő telep vészleürítő csatlakozóval rendelkezik. Üzemzavar esetén az átemelő telepet a vészleürítőn keresztül le lehet üríteni. A „vészleürítő” tartozékot külön kell beszerezni.

ÉRTESTÍTÉS! Vészleürítő csatlakoztatása a beépítés előtt. A vészleürítő utólagos csatlakoztatása nem lehetséges!

További információk és dokumentációk

Minden további információt és dokumentációt a következő címről tölthet le:
<https://qr.wilo.com/458>

- Átemelő telep szerelési útmutató
Cikkszám: 6097576 (nem része a szállítási terjedelmnek!)

- Vészleürítés szerelési útmutatója
Cikkszám: 6097581

5.2 A szerelési útmutatóban használt szimbólumok



Kézsérülések veszélye (zúzóadás, vágás)



Késre van szükség



Személyes védőfelszerelés: Viseljen védőkesztyűt



6 mm-es fúróra van szükség



Személyes védőfelszerelés: Viseljen védőszemüveget



Fúrógépre van szükség



Olvassa el az üzemeltetési utasítást



Kalapácsra van szükség



A szükséges védőkesztyű osztályozása



Csillagcsavarokhoz való csavarhúzóra van szükség



A szükséges védőszemüveg osztályozása



Belső hatlapú csavarokhoz való csavarhúzóra van szükség



Torx csavarokhoz való csavarhúzóra van szükség

5.3 Az átemelő telep telepítése

- **ÉRTESÍTÉS!** Az összeszerelésnél csak a mellékelt kenőanyagot használja.
- Az egyes összeszerelési lépéseket a mellékelt szerelési útmutatóban találja.

6 Kezelés

6.1 Be- és kikapcsolás

- Illessze a dugaszt a hálózati aljzatba. Az átemelő telep azonnal üzemkész. Javasoljuk, hogy az aljzatot külön kapcsolóval kapcsolja be és ki.
- A szivattyúzási folyamat automatikusan elkezdődik a tartály töltöttségi szintjétől függően.

6.2 Első üzembe helyezés

Szabályozott üzem előtt végezzen próbaüzemet. A próbaüzem során ellenőrizni kell, hogy minden csőcsatlakozás tömített-e.

1. Vezessen be tiszta vizet minden csatlakoztatott hozzáfolyáson keresztül a tartályba.
⇒ Ha a tartály eléri a maximális töltöttségi szintet, az átemelő telep bekapcsol.
2. Ellenőrizzen minden csőcsatlakozást, hogy tömített-e.
3. Ismétlje meg a szivattyúzási folyamatot.
 - ▶ Ha legalább két szivattyúzási folyamat problémamentesen lefutott, a próbaüzem sikeresen lezárható. A berendezést lehet üzemeltetni szabályozott üzemben.

6.3 3 hónapnál hosszabb állásidők

Hosszabb állásidők esetén a víz a tartályból elpárologhat. Ezáltal a tartályban szilárd anyagok rakódhatnak le, és a berendezés eldugulhat. A berendezés károsodásának elkerülése érdekében tartsa be a következő pontokat 3 hónapnál hosszabb állásidők esetén:

- Az átemelő telepet negyedévente öblítse át tiszta vízzel két szivattyúzási folyamatban.
- Fagyveszély esetén ürítse le a tartályt.
- A következő szabályozott üzem előtt végezzen próbaüzemet.

7 Kiszzerelés



VESZÉLY

Bakteriális fertőzés veszélye!

A szennyvízben egészségre ártalmas csírák és baktériumok képződnek. Kiszzerelés esetén érintkezhet a szennyvízzel. A fertőzések megelőzése érdekében tartsa be a következő pontokat:

- Viseljen védőfelszerelést.
 - Védőkesztyű (EN 388): uvex phynomic wet
 - Védőszemüveg (EN 166): uvex skyguard NT
 - Légzésvédő maszk (EN 149): 3M 6000 sorozatú félárlarc 6055 A2 szűrővel
- Szellőztesse ki a termet.
- A szivárgást azonnal fel kell fogni.

1. Öblítse át a tartályt: Vezessen be tiszta vizet minden befolyócsövön keresztül a tartályba. Legalább két szivattyúzási folyamatot végezzen el.
2. Minden hozzáfolyást és a nyomócsövet tolózárral zárjon el.
3. Válassza le az átemelő telepet az elektromos hálózatról: Húzza ki a dugaszt, kapcsolja ki a biztosítékot.
4. Ürítse le a tartályt, pl. vészleürítő vagy kézi membránszivattyú segítségével.
5. Válassza le a hozzáfolyásokat és a nyomócsövet a tartályról.
6. Lazítsa meg az aljzatrögztítést.
7. Szerelje ki az átemelő telepet.
8. Minden csővezetékét tömített módon zárjon.
 - ▶ Az átemelő telep kiszzerelt állapotban van.
 - ▶ Fertőtlenítse a beépítés helyét és az átemelő telepet.
 - ▶ Helyezze el a raktárban az átemelő telepet vagy ártalmatlanítsa az előírásoknak megfelelően.

8 Karbantartás

8.1 Tisztítsa meg az átemelő telepet.

- Tisztítsa meg a házat egy nedves pamutkendővel.
- Csak háztartási tisztítószerrel használjon.
- **Ne** használja a következő tisztítószeret:
 - **Agresszív vagy súroló hatású tisztítószeret.**
 - **Narancs- vagy citrusolaj alapú tisztítószeret.**
 - **Ipari tisztítószeret.**

8.2 Aktívszén-szűrő cseréje

A zavaró szagok megelőzése érdekében évente cserélje ki az aktívszén-szűrőt.

1. Vegye le felfelé a tartály fedelében lévő négyzetleges zárófedelelet.
2. Vegye ki az aktívszén-szűrőt.
3. Helyezzen be új aktívszén-szűrőt. A megfelelő aktívszén-szűrők tartozékként kaphatók.
4. Helyezze vissza a zárófedelelet.

9 Üzemzavar

Az átemelő telep üzemzavarai vagy meghibásodásai a vízelvezető tárgyakba történő visszatörölődés révén észlelhető (a víz már nem folyik el). A visszatörölődés mennyisége szerint tömítetlenségek fordulhatnak elő, és a szállított közeg kifolyhat. Tartsa be a következőket:

- Ne nyissa ki az átemelő telepet.
- Szellőztesse ki a termet.
- Ne vezessen be további szennyvizet. Zárja el a bemeneti vezetékeket.
- Vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal vagy indítson egészségügyi segítségnyújtást.

VESZÉLY! A szennyvízben egészségre ártalmas csírák és baktériumok képződnek. A szennyvízzel való érintkezés esetén fennáll a bakteriális fertőzés veszélye! Szedje fel a kiömlött szállított közegzet. Dobja ki a tisztítókendőket, fertőtlenítsa a kezét.

10 Információ a használt elektromos és elektronikai termékek begyűjtéséről

Ezen termék előírászerű ártalmatlanítása és szakszerű újrahasznosítása segít elkerülni a környezeti károsodást és az emberi egészségre leselkedő veszélyeket.



ÉRTESÍTÉS

Tilos a háztartási hulladék részeként végzett ártalmatlanítás!

Az Európai Unióban ez a szimbólum szerepelhet a terméken, a csomagoláson vagy a kísérőpapírokon. Azt jelenti, hogy az érintett elektromos és elektronikai termékeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani.

Az érintett elhasznált termékek előírászerű kezelésével, újrahasznosításával és ártalmatlanításával kapcsolatban a következőkre kell ügyelni:

- Ezeket a termékeket csak az arra kialakított, tanúsított gyűjtőhelyeken adja le.
- Tartsa be a helyileg érvényes előírásokat!

Az előírászerű ártalmatlanításra vonatkozó információkért forduljon a helyi önkormányzathoz, a legközelebbi hulladékhasznosító udvarhoz vagy ahhoz a kereskedőhöz, akinél a terméket vásárolta. Az újrahasznosítással kapcsolatban további információkat a következő címen talál: www.wilo-recycling.com.







wilo

Pioneering for You



Local contact at
www.wilo.com/contact

WILO SE
Wilopark 1
44263 Dortmund
Germany
T +49 (0)231 4102-0
T +49 (0)231 4102-7363
wilo@wilo.com
www.wilo.com